

# MUSE

## M-199 DAB



**FR** Manuel de l'utilisateur

**GB** User Manual

**PT** Manual do Utilizador

**DE** Benutzerhandbuch

**ES** Manual de instrucciones

**IT** Manuale dell'utente

**NL** Gebruikershandleiding

**Veillez lire attentivement ce manuel avant toute utilisation.**

**Please read the instructions carefully before operating the unit.**

**Leia este manual com atenção antes de qualquer utilização.**

**Bitte lesen dieses Handbuch vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam durch.**

**Antes de utilizar este aparato, lea atentamente las siguientes instrucciones.**

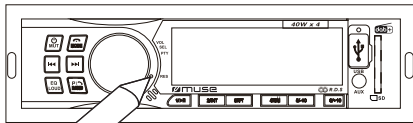
**Leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare l'apparecchio.**

**Gelieve voor gebruik deze handleiding aandachtig te lezen.**

## FR AUTORADIO DAB+/FM AVEC BLUETOOTH ET USB/SD

### IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ

1. N'essayez pas de modifier l'appareil au risque de causer un accident.
2. Faire installer ou réparer cet appareil par des personnes non qualifiées et sans expérience dans le domaine de l'électronique et des accessoires automobiles peut s'avérer dangereux et peut vous exposer à un risque de choc électrique ou à d'autres dangers.
3. Arrêtez le véhicule avant d'effectuer toute opération pouvant vous distraire lors de la conduite.
4. Veuillez régler le volume à un niveau qui vous permet d'entendre les bruits provenant de l'extérieur du véhicule.
5. N'utilisez pas cet appareil sous des températures extrêmes. Avant de mettre l'appareil en marche, veillez à ce que la température à l'intérieur du véhicule soit comprise entre -10°C et +60°C.
6. Lorsque vous remplacez les fusibles, utilisez des fusibles conformes à l'intensité indiquée sur le porte-fusible.
7. N'obstruez pas les orifices de ventilation. Vous pourriez provoquer une surchauffe à l'intérieur de l'appareil, ce qui risquerait de causer un incendie.
8. Si vous utilisez cet appareil sans faire fonctionner le moteur, la batterie risque de se décharger.
9. Cet appareil est conçu pour être utilisé uniquement dans des véhicules disposant d'un système électrique de 12V avec masse négative.
10. Après avoir terminé l'installation ou remplacé la batterie du véhicule, vous devez réinitialiser l'unité avant de l'utiliser. appuyez sur **RES** avec le bout d'un objet pointu (comme un stylo bille) pour réinitialiser l'unité sur ses paramètres par défaut.

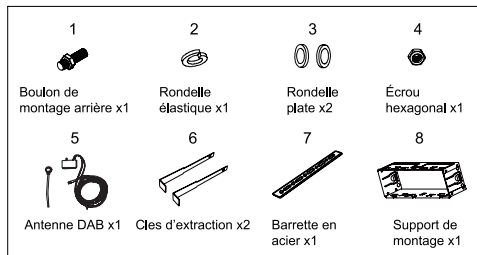


Réinitialisation

### DÉBALLAGE DE VOTRE AUTORADIO

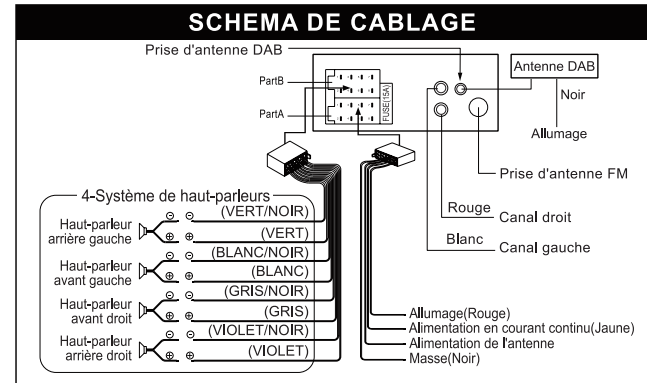
Lorsque vous déballez votre nouvel autoradio, veillez à ce qu'il y ait tous les éléments ci-dessous :

Unité principale  
Manuel d'utilisation  
Accessoires



FR - 1

### CONNEXIONS



### ATTENTION!

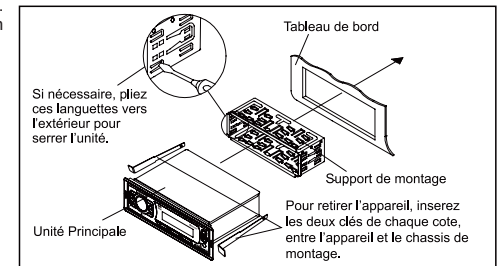
- Veillez à effectuer les connexions en faisant attention aux couleurs mentionnées sur le schéma de connexion. Une connexion incorrecte peut provoquer un dysfonctionnement de l'appareil ou endommager le système électrique du véhicule.
- Veillez à connecter le connecteur négatif du haut-parleur à la prise négative, et le connecteur positif à la prise positive. Ne connectez jamais les câbles des haut-parleurs droit et gauche l'un à l'autre ou à une partie métallique du véhicule.
- Vérifiez que les connexions soient correctes avant de mettre l'appareil en marche.



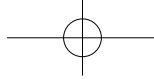
Ne connectez pas le câble d'allumage (rouge) avec le câble de la batterie (jaune). Vous risqueriez de provoquer un court-circuit, voire un incendie.

### INSTALLATION

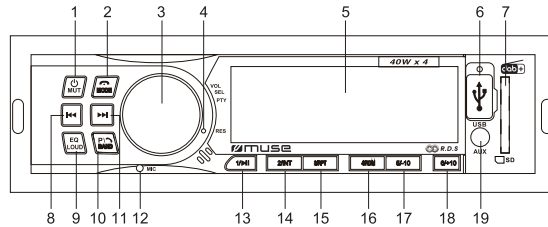
L'unité est installée avec un antivol. Le châssis de l'unité comporte un rack de fixation. Commencez par effectuer les connexions d'alimentation. Les enceintes et l'antenne sont installées conformément aux instructions du manuel. Puis installer le rack de fixation dans la voiture comme suit :



FR - 2



## DESCRIPTION DE L'APPAREIL



1. Touche **MUT** : Veille / Marche; Permet de couper ou rétablir le son
2. **MODE** : Raccroche l'appel; Pour sélection du mode de fonctionnement
3. Bouton **VOL/SEL/PTY**: Pour régler le volume; Sélection de la fonction et du mode de réglage; Sélection du type de programme
4. Touche **RES** (Réinitialisation)
5. Afficheur LCD
6. Port USB pour la lecture MP3
7. Logement pour carte SD/MMC
8. Touche **◀** : Touche recherche arrière
9. **EQ** / **LOUD** : Sélection des effets sonores de votre choix: FLAT/ CLASSIC/ ROCK/ JAZZ/ POP; Puissance supplémentaire Marche/ Arrêt
10. **P/BAND** : Stations radio présélectionnées/ Enregistrement automatique/ Rechercher une piste; Répondre au téléphone; Pour choisir la bande: F1, F2, F3 ou DAB1, DAB2, DAB3
11. Touche **▶** : Touche recherche avant
12. Microphone intégré
13. Touche **1/▶** : (lecture/pause); Sélectionne le canal 1 en présélection en mode radio; Lecture et mise en pause
14. Touche **2/INT** : Sélectionne le canal 2 en présélection en mode radio; Pour activer/désactiver le mode de lecture d'introductions
15. Touche **3/RPT** : (répétition): Sélectionne le canal 3 en présélection en mode radio; Lecture répétée
16. Touche **4/RDM** : (Aléatoire): Sélectionne le canal 4 en présélection en mode radio; Pour activer/désactiver la lecture aléatoire
17. Touche **5/10** : Sélectionne le canal 5 en présélection en mode radio; Revient en arrière de 10 pistes (MP3 seulement)
18. Touche **6/+10** : Sélectionne le canal 6 en présélection en mode radio; Avance de 10 pistes (MP3 seulement)
19. Entrée auxiliaire

## FUNCTIONNEMENT BASIQUE

### Mise en marche et arrêt de l'appareil

Appuyez sur la touche **MUT** pour allumer l'unité. Tenez cette touche appuyée pour éteindre l'unité.

### Sélection du mode

Lorsque l'appareil est en marche, sélectionnez un mode à l'aide de la touche **MODE** :

FM → USB → CARD → DAB → BT → AUX

Remarque: Les modes USB et carte ne peuvent pas être sélectionnés si ces sources ne sont pas branchées sur l'unité.

### Affichage de l'heure

Appuyez sur la touche **VOL/SEL/PTY** pour afficher l'horloge lorsque l'appareil est en marche.

### Réglez l'heure

1. Lorsque l'appareil est en marche, Appuyez une fois sur le bouton **VOL/SEL/PTY** pour afficher l'heure actuelle et maintenez ce bouton enfoncé pour accéder au mode de réglage. Les chiffres des heures clignotent.
  2. Tournez la touche volume dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et dans le sens des aiguilles d'une montre pour régler l'heure. Appuyez sur cette touche de nouveau pour confirmer le réglage de l'heure.
  3. Les chiffres des minutes clignotent Tournez la touche volume dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et dans le sens des aiguilles d'une montre pour régler la valeur des minutes.
- Remarque: Votre réglage sera confirmé si vous n'appuyez pas pendant 5 secondes.

### Réinitialisation de l'appareil

Vous devez réinitialiser l'appareil si vous l'utilisez pour la première fois ou si vous avez remplacé la batterie du véhicule. Pour réinitialiser l'appareil, appuyez sur la touche **RES** située sur l'unité principale au moyen d'un objet pointu. Lorsque l'afficheur présente des caractères incompréhensibles, appuyez sur **RES** pour résoudre le problème. Le réglage de l'heure ainsi que toutes les données mises en mémoire seront effacés.

## FUNCTIONS AUDIO

### Réglage du volume

Pour augmenter ou diminuer le volume sonore, tournez la molette **VOL/SEL/PTY** dans le sens des aiguilles d'une montre ou inverse.

### Couper le son

Lorsque l'unité est allumée, appuyez sur **MUT** pour couper le son. Appuyez de nouveau pour remettre le son.

### Utiliser la touche VOL/SEL/PTY pour choisir la configuration sonore

Appuyez à plusieurs reprises sur la touche **VOL/SEL/PTY**

Pour sélectionner le mode de votre choix pour la configuration sonore dans l'ordre suivant: "BAS"(BASS) → "TRE"(aigu) → "BAL"(Balance) → "FAD"(atténuation)

Après avoir choisi le mode de votre choix vous pouvez régler le niveau en tournant la molette **VOL/SEL/PTY**.

### Égaliseurs pré-réglés (EQ)

Lorsque vous écoutez de la musique pop, classique ou rock, utilisez l'égaliseur pour régler la qualité sonore, appuyez sur le bouton **EQ** pour sélectionner les différents modes d'égaliseur dans l'ordre suivant: FLAT → CLASSIC → ROCK → POP → EQ off.

# Obsah je uzamčen

**Dokončete, prosím, proces objednávky.**

**Následně budete mít přístup k celému dokumentu.**



**Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:**

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne\*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

*\*) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!